

## 14. Jul. 1830

### FACTS

Date:

14. Jul. 1830

Page number:

Dagbog A, side 36 recto-verso

Mentioned people:

Martin Dietz

Henrik Flindt

Dorthea Elisabeth Frederikke Flindt, f.

Malling

Ferdinand Christian Rørbye

Waldemar Nicolai Ulstrup

### TRANSCRIPTION

Den 14de July

besaae jeg med Leutenant Ulstrup<sup>1</sup> der er Commandant Citadellet Fladstrand og det deri værende Kruttaarn og om Eftermiddagen aflagde jeg med Ferdinandt<sup>2</sup> en Visite hos Capitain Flindt<sup>3</sup> og hans nette lille Kone.<sup>4</sup> Paa Tilbageveien gik vi ind i Byens Arest og saa den berygtede Degn Ditz,<sup>5</sup> en gammel Mand med et stygt Hoved og |vist| en stor Lurendreier, da •36 verso• han den helle Tid hvori vi talte med ham forestillede sig som den uskyldigste Mand under Solen, der blev gjort Uret af Alle og fornemmelig af hans Dommere. Aftenen tilbragte vi hos Ulstrup i Selskab med Flindt.

---

<sup>1</sup> Waldemar Nicolai Ulstrup.

<sup>2</sup> Ferdinand Christian Rørbye, Rørbyes bror.

<sup>3</sup> Henrik Flindt.

<sup>4</sup> Dorthea Elisabeth Frederikke Flindt, f. Malling.

<sup>5</sup> Martin Dietz.

Lejre Christiansfeldt, de der bliver <sup>36</sup> glad  
Lover langt Gædrom og der endy at de  
Lille Kæmpenand. Vækket af Lige, der fin  
der Luffen gaa smat Gæder ind for Dode  
vader og onkel. Men man skal sige om.  
Den 18<sup>de</sup> forbliver vi formentlig i Bær i  
Hjorting til om Midtag. De ni bagerer  
gaa til bagerieret og alle flager. Der  
dey med nogle Lader med der vi fandt Lige  
i Gaard, i hant Lualder alle de ubesjælede  
Gæder fundt nuværende Bøyer. Ja de  
og kom igod besold at der vilde Lige med  
Solne til Frederickskærn. De 18<sup>de</sup> vi fandt  
gaa Bær gode Bær og Tøbbesværn blar  
paldre besjælede med der forgaar.  
Dyr. Den 19<sup>de</sup> Lige. Bær sig med Lieutenant  
Ullstrup der at kommander Lilledellet. Kaffean  
og det deri nuværende Lilledellet og en flager  
idag an aflyde sig med Lieutenant en Riste Lige  
Ligedelt Lilledellet og fandt med alle Lige Lige  
Tøbbesværn gæder i Lige Lige og jaan  
der bær Lige Lige, nu gæder Lige med  
at flyde Lige og en stor Lige Lige, de

Jeg den felle Tid forvi: nu talts med den  
forvællende sig for den i Skyldes Ønske  
indom det, der blev god Dødt af alle  
og fornuftelig af den Lommene. Af den  
Hiltsige vi for Altsig: Selskab med Hvid  
17<sup>de</sup> Lidly sig end og Lommene med  
Altsig det det i Hviden Liggende Børge  
den for sig for det Hvidene med det idde.  
og den de i Hviden med det idde, for findes  
menlig betydning det det i Hvidene  
med forvællende Dødt Lommene og Børge  
dette forvællende med den medværende  
Hvid sig og den forvællende Hvidene  
og forvællende af den Hvid. findes sig og Hvid;  
men nu da den sig forvællende med den  
menlig forvællende det Hvidene Lommene  
Lommene, Hvidene og medvællende Hvidene  
Lommene. det Hvid det medvællende  
forvællende, det medvællende Hvid sig Lommene  
Lommene medvællende og Hvid det medvællende  
Lommene forvællende medvællende og medvællende  
den det Hvid det Hvidene medvællende;